Zeitschrift: Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande

Band: 25 (1887)

Heft: 35

Artikel: On fin dévezâ

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-189932

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

et sans interruption, le contenu d'un siphon d'eau de seltz. M. Dubois a essayé une fois de remplacer le contenu du siphon par un filet d'eau froide, mais la douleur calmée par l'eau froide se fit bientôt ressentir; mais elle fut de nouveau calmée quand on fit agir le siphon. Pour M. Dubois, il se produit un double effet; le premier est dû au froid, le second à l'acide carbonique. L'acide carbonique est en effet un anesthésique: il peut donc calmer la douleur; c'est, de plus, un antiseptique; pour ces raisons, l'emploi de l'eau de seltz paraît indiqué. C'est à l'expérience de prononcer en dernier ressort.

On nous écrit de Bulle:

« Une bonne vieille femme de la Gruyère, qui atteindra sa 101° année le 25 septembre prochain, mariée deux fois, et dont les facultés ne sont que peu affaiblies, se plaît à faire remarquer qu'elle n'a pas quitté ses habits de deuil depuis l'âge de trente ans, c'est-à-dire pendant l'espace de 70 ans.

Elle a vu mourir successivement, outre son père, sa mère et ses deux maris, une multitude d'oncles et de tantes, huit frères et sœurs, autant de beaux-frères et de belles-sœurs, six enfants, trente-deux petits-enfants et arrière-petits-enfants. Il ne lui reste plus qu'une fille, âgée de 72 ans, qu'elle appelle sa petite et qui est aux petits soins pour elle. Toutes deux vivent dans une honnête aisance, mais avec beaucoup d'économie.

Je demandais dernièrement à cette brave femme, que je vois fréquemment, pourquoi elle faisait des épargnes, alors qu'elle pouvait s'accorder quelques jouissances, quelques petites fantaisies.

 Oh! me répondit-elle, il faut savoir se garder une poire pour ses vieux jours.

La réclame ne date pas d'hier, témoin celle-ci que nous cueillons sur la couverture d'un vieil almanach de Berne et Vevey.

« Isaac Maccaux, maistre d'école, chirurgien, barbier, perruquier, maréchal et accoucheur, à Yverdun, en Suisse, raze pour un sou, coupe les cheveux pour deux sous et vend poudre et pommade aux jeunes demoizelles joliment élevées; allume les lampes à l'année ou par cartier; les jeunes gentishommes aprène aussi leur langue grand mère de la manière la plus propre: on prend grand soin de leurs moeurs et on leur enseigne à épler. Ils aprène à chanter le plein champs et à ferrer les chevaux de main de maitre.

Il fait et racomode aussi les bottes et souliers, enseigne le hot-bois et la guimbarde, coupe les corps, seigne et met les vessicatoires au plus bas prix. Il vend en gros et en détail la parfumerie dans toutes ses branches, vend toutes sortes de papeteries, cire à décroter, harangs salés, pain d'épice, brosse à frotter, souricières, de fil d'archal et autres, pommes de terre, saucisses et autres légumes. On enseigne aussi la joggraphye. »

Voici la réponse faite par un cordonnier à un journal satirique qui s'était occupé de lui:

« Monsieur, je ne me sens nullement piqué par vos pointes, et, quoique vos raisonnements manquent de poids, quoique vous ne fassiez pas avancer la question d'une semelle, quoique, enfin, vous me contestiez le vernis d'une solide éducation, j'accepte volontiers, en considération de la forme, les bottes que vous me portez au sujet de mes cuirs.

» Mais je me fais vieux, je penche sur matige, et l'haleine me manquerait pour continuer cette polémique. Ne soyez donc pas étonné si je vous tourne les talons et si, après avoir essuyé tant de revers, je recule devant une sorte de savatte littéraire qui pourrait finir par souiller ma réputation. Admettons que nous ne nous chaussons pas du même pied et le différend se trouvera tranché.

» Adieu, monsieur. Quoique vous ayez le fil, je prendrai mes mesures pour que vous ne me remontiez pas un nouveau coup. »

On fin dévezà.

Po que oquiè aussè bouna façon, faut que n'iaussè rein que la déparâi. L'est dinsè que s'on reincontrè 'na gaupa avoué 'na balla roba dè mousseline et onna granta plionma à son tsapé, cein pâo étrè galé; mà se avoué cé accoutrémeint, la gaillarda a met dâi charguès qu'ont fauta dè ressemellà et qu'ont dâi talons poeintus d'on pouce et demi dè hiaut, tot use d'on coté, que cein lâi fà dâi solà tot écouéssi, cllia galéza pernetta n'est perein que 'na roudeusa et 'na galavarda. Et se 'na dzein bin vetià et bin pimpàïe a on dévezà que resseimbliè trào à n'on dévezà dè tserrotton que sacremeintè aprés sè tsévaux, cein ne va pas non plie et cein baillè dâi z'histoirès coumeint cllia que vo vé contà.

Quand lo grand Napoléïon étâi dzouveno, l'étài on bouébo tot coumeint no, qu'allâvè su lo moti po férè: à qui? ami! âo bin que s'amusâvè à djuï âi botons, sài à la pîda, sâi à la clliotta, qu'on dit mémameint que l'ein avâi 'na tsaina que lâi baillivè trâi iadzo lo tor dâo coo, que n'a don pas étâi élévâ coumeint lè z'einfants dâi râi et dâi z'empereu. N'est què pe tard, quand l'a z'u passâ l'écoula, qu'on a vu que l'étâi on lulu numéro ion, qu'avâi dè la cabosse, et cein que lo prâovè, c'est que l'a z'u lè galons dè generat bin dè pe vito què lo Louis à la Grigne cllião dè caporat. Et ein aprés, quand l'a z'u vouistâ lè z'Autrichiens, lè Russès, lè Prussiens, lè z'Etaliens, et que l'a bin su appedzenâ lè Français, l'est venu premi consu et empereu. N'ein a pas tant que pâovont dinsè férè. Cé certain Bolondzi, que y'avâi su lè papâi stâo dzo passâ, fasâi prâo état dè lo volliai dessuvi; ma n'étai pas d'attaque; cein a ratâ et lo pourro diablio, oreindrâi, tsantè tota la dzornâ à on nonmâ Laur, se n'ami:

> « Pourro frârè, que fein-no ice? No no sein pas mau einreimbliâ! »

N'est pas Napoléïon quoui vâo.

Tot cein po derè que Napoléïon n'étâi pas ristou, que sè fotâi dè leu coumeint dè l'an 40, et que non-mâvè colonet et generat, na pas lè retsâ ni lè noûblio, à mein que ne fussont fermo quie, mâ lè pe crâno lurons que trovâvè, sein s'einquiettâ se l'étiont valets dè taupî, d'assesseu, dè molârè, dè caca-

pèdze âo dè meimbro dâo synode; et quand clliâo z'individus, qu'étiont ti fé âo fû, aviont reimportâ onna victoire, craque! lè vouaiquie duc dè cauquiè part; et ne faut pas étre ébàyi se dâi iadzo que y'avâi, sâi leu, sâi lào fennès, n'aussont pas z'u la méma niaffe que dâi vretablio z'aristo.

Permi cliâo coo, y'ein avâi ion qu'on lâi desâi lo duc dè Dantsique, qu'étâi dza mariâ quand l'avâi étà nonmà. Sa fenna, qu'avâi z'âo z'u étà à maitrè tsi on municipau dè son veladzo et qu'étâi 'na crâna ziga, qu'amâvè bin couïenà, n'étâi rein vegnà fire quand bin l'étài duchesse, et la fenna à Napoléïon, la Joséphine, l'amàvè gaillà, po cein que l'étâi tant cocasse. On dzo que la fenna à l'empereu l'avâi invitàïe po bâirè n'écoualetta dè café, le lài va; mâ quand le vâo eintrâ tsi la Joséphine, m'einlévine se le n'est pas arretaïe pè on grenadier dè la garda, qu'étâi quie dè faqchon et que ne la vào pas laissi passâ quand bin le lâi desâi cein qu'ein îrè. Ma fâi, coumeint sè tsermaillivont, que mémameint lo grenadier la volliàvè mettrè frou, po cein que la pregnâi po 'na buïandâïrè bin revoûssa âo po 'na martchanda dè pesson et que le lài desâi dâi gros mots, l'empereusa, qu'oût cé boucan, soo âo colidoo po vairè que y'avâi, et quand le vâi la fenna âo duc, le lâi châotè âo cou et la preind pè lo bré po la férè eintrâ. Lo grenadier, que vâi l'empereusa, preseintè l'arma, et quand la duchesse passè dévant li, à bré avoué la Joséphine, lo grenadier est tot ébaubi dè cein vairè, et la duchesse sè revirè contrè ein sorizeint et lâi fà ein sè foteint dè li : Eh! mon vieux! ça te la coupe!

UN ROMAN AU COLLÈGE

— Legrand, me dit Martin, en me prenant amicalement par le bras, au milieu de la grande cour de récréation, j'aurais, mon cher ami, un service à te demander et, dans tout le collège, il n'y a que toi qui puisses me le rendre.

Je voudrais écrire une lettre à..... quelqu'un. Tu passes pour le plus fort en narration et tu es toujours le premier dans ta classe. Moi, je ne suis pas capable d'aligner six lignes proprement. S'il s'agissait de résoudre une équation ou un problème de physique, ce serait bien différent.

Voudrais-tu me faire ma lettre? Toutes les fois que tu auras en mathématiques ou en géométrie des devoirs difficiles, tu n'as qu'à venir me trouver.

La voix de Martin avait quelque chose de tendre et de suppliant. Je fus d'autant plus flatté qu'il avait dix-huit ans et que j'en avais seize; qu'il faisait sa rhétorique-science et moi ma troisième-lettres; qu'il était craint et considéré dans la cour à cause de sa force corporelle et de sa jactance; enfin, qu'il m'avait rossé quinze jours auparavant et que j'en portais encore un bleu à la partie supérieure du nez, entre les deux yeux. Bon enfant au fond et serviable.

Il s'amusait à me lancer des petits cailloux dans la figure et dans les yeux, cela devenait irritant; je lui répétai trois fois: « Martin, vas-tu finir? » il ne cessait pas. Tout à coup, malgré la différence d'âge et de force, je lui tombai dessus à coups de pieds et à coups de poings, sans barguigner. Il m'envoya une riposte à assommer un bœuf et je me relevai le visage tout en sang.

Honteux lui-même et tremblant du mauvais coup qu'il avait fait, il me conduisit à la pompe pour me laver et

s'ingénia les jours suivants à me faire préparer par la cuisinière des cataplasmes de verveine pilée qu'il me posait soigneusement sur le front.

Cette pochade nous avait rendus bons amis.

Je fus touché et fier de le voir recourir à mon obligeance.

- A qui donc veux-tu écrire? lui demandai-je.
- Mais, répondit-il, d'une voix presque défaillante, c'est à la sœur d'un de nos camarades dont je suis allé voir les parents le jour de la dernière sortie et avec qui je me suis promené quelque temps au jardin pendant qu'ils étaient occupés.
 - Bigre! c'est très grave ce que tu me demandes là.
 - Legrand, ne me refuse pas ce service!
- Comment s'appelle cette jeune fille et quel est son frère $\ref{eq:comment}$
 - Elle s'appelle Célestine, c'est la sœur de Riand.
 - Ce petit type qui n'a pas encore dix ans?
 - Oui. Célestine en a seize.
- C'est très bien, mon cher; mais si cette jeune fille, grâce à moi, vient à t'aimer, que feras-tu? L'abandonneras-tu au bout de quinze jours, ou bien as tu l'intention de l'épouser plus tard?
- Mais, fit Martin interloqué, je compte bien l'épouser dès que j'aurai passé mon bachot.
- Tu sais, ce sont là des choses d'honneur avec lesquelles il ne faut pas plaisanter et je ne voudrais pas me
- de la sœur d'un camarade.
 - Legrand, tu me connais mal.
- Du moment que tes intentions sont pures, je n'ai plus d'objections et je ferai ta lettre.
 - Vous êtes-vous déjà parlé de votre amour ?
- Mais non, je n'ai causé qu'une heure avec elle de cons a insignifiantes, mais elle a bien vu que je la trouvair pole et elle a paru avoir du plaisir à causer avec moi. Arrange une petite lettre où je lui apprendrai que je l'aime et c'i je la prierai de répondre à mon amour. Fais le brouillon, je recopierai tout et je chargerai Riand de la remettre à sa sœur.
 - Tu crois qu'il s'acquittera de la commission?
- Parbleu! pour une couple de berlingots ou une demi-douzaine de pastilles de chocolat, on lui ferait traverser la mer à la nage.

La cloche annonça la fin de la récréation et tous, grands et petits, au nombre d'une trentaine, vinrent se ranger au pied du grand donjon rectangulaire où serpentait l'escalier qui conduisait jusqu'au dortoir et à l'étude, sise au troisième étage. Quelques minutes après, tous étaient au travail, sous l'œil d'un pion assez débonnaire lorsque aucun bruit de voix ou de pupitre ne venait l'interrompre dans la lecture de ses romans de prédilection. Je me hâtai de bâcler mon thème latin et il me resta une grande heure pour méditer et composer la lettre à Célestine.

J'étais aussi ému que si j'eusse rédigé la déclaration pour mon propre compte. Mlle Riand était une jolie brune, d'aspect un peu candide, que j'avais remarquée, comme tous mes camarades, à la messe du collège et à la promenade; j'aurais eu grand plaisir à poser mes lèvres sur ses joues et je fus tout à fait curieux de savoir comment elle prendrait ma lettre, quoiqu'elle ne dût pas lui parvenir sous mon nom.

A la fin de l'étude, j'avais accouché du poulet suivant:

« Mademoiselle,

» Me pardonnerez-vous la hardiesse que je prends de
» vous adresser ces quelques lignes? Oui, — sans
» doute, — j'en ai du moins le ferme espoir — si je
» réussis à vous exprimer, d'une manière digne de vous,